

**CABECERA**

**YACIMIENTO:** Cuarto de Enmedio o del Medio. Dehesa de El Cañal (Pelayos, Salamanca)

**MUNICIPIO:** Pelayos

**PROVINCIA:** Salamanca

**REF. AEHTAM:**

**REFERENCIA:** AEHTAM 2903; HEp 3, 304; DEVPIZ 22; PIZ 22

**N. INV:** Museo de Salamanca, nº inv. 1984/25 (Salamanca, Salamanca)

**TIPO YACIMIENTO:**

**OBJETO:** Pizarra

**TIPO:** Pizarra

**GENERALIDADES**

**MATERIAL:** PIEDRA

**SOPORTE:** PLACA

**TIPO DE EPÍGRAFE:** Jurídico

**TÉCNICA:** INCISION

**DIMENSIONES DEL OBJETO:** 9,8 x 7,2 x 0,8

**DIMENSIONES DE LA INSCRIPCIÓN:** 4,5 x 5

**NÚMERO DE LÍNEAS:** 5

**H. MAX. LETRA:** 1

**H. MIN. LETRA:** 0,4

**RESPONS. EPIGR.:**

**REVISORES:**

**RESPONS. ARQUEOL.:**

**CONSERV. EPG.:**

**CONS. ARQ.:**

**INSCRIPCIONES ADICIONALES:**

**NUM. INSCRIPCIONES:** 1

**FORMA:**

**DIRECCIÓN ESCRITURA:**

**REVISORES ARQ.:**

**TEXTO Y APARATO CRÍTICO**

**TEXTO:**

----- / [ - - - ] adi[ - - - ] / [ - - - ] is qui [ - - - ] / [ - - - ] +vat domnus [ - - - ] / [ - - - t]orquit fati [ - - - ] / [ - - - ]  
servu su [um? - - - ]

Lectura dada por DEVPIZ 22

**APARATO CRÍTICO:**

**TRADUCCIÓN:**

**COMENTARIO:**

**EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA****FTE. LEC.:** DEVPIZ 22**SIGNARIO:** LATINO**SEPARADORES:****LENGUA:** LATIN**NÚM. TEXTOS:** 1**METROLOGIA:**

**OBSERV. EPIGRÁFICAS:** Pizarra de tono marrón oscuro. Bastante rallada, rota. Del texto solo se conservan 5 líneas no completas, la última escrita sobre una línea horizontal que atraviesa la pizarra. La mitad del fragmento queda sin aprovechar.

Es una reliquia chartulae.

Por las palabras que se conservan puede suponerse que es un documento entre domnus y servus, de ahí la restitución [t]orquit. El verbo torqueo es utilizado en la legislación visigoda para expresar penas físicas impuestas por delitos (DEVPIZ 22).

**OBSERV. PALEOGRÁFICAS:****CONTEXTO ARQUEOLÓGICO****FECHA HALLAZGO:****CIRCUNSTANCIAS HALLAZGO:****DATACIÓN:** Siglo VII, probablemente primera mitad (DEVPIZ 22).**CRIT. DAT.:**

**CONTEXTO HALLAZGO:** Procedente de Cuarto del Medio en la dehesa de El Cañal (Pelayos, Salamanca) (DEVPIZ 22).

**OBSERVACIONES ARQUEOL.:** Se conserva en el Museo de Salamanca, nº inv. 1984/25 (Salamanca, Salamanca) (DEVPIZ 22).

**BIBLIOGRAFÍA****ED. PRINCEPS:**

**BIBL. FILOL:** AEHTAM 2903 HEp 3, 304 DEVPIZ 22 PIZ 22 Velázquez Soriano, Isabel (1989) Las Pizarras visigodas: edición crítica y estudio, Murcia, Universidad de Murcia, p. 181, nº 22. Velázquez Soriano, Isabel (2000) Documentos de época visigoda escritos en pizarra (siglos VI-VIII), Bélgica, Turnhout, p. 29, nº 22.

**BIBL. ARQUEOL:****IMÁGENES**